The Prayer that Jesus taught
tej lus thov uas Yexus qhia

[9] After this manner therefore pray ye:
[T] **Yog li ntawd, nej yuav tsum thov raws li no:**

Our Father which art in heaven, Hallowed be Thy Name[1]
Peb Leej Txiv uas nyob saum ntuj ceeb tsheej; koj lub npe, yuav tsum ua kom dawb huv.

[10] Thy kingdom come. Thy will be done in earth,

as *it is* in heaven.
[T] **Koj lub nceeg vaj los, Koj lub yuav ua tiav hauv ntiaj teb, ib yam li nyob saum ntuj.**

[11] Give us this day our daily bread.
[T] **Muab rau peb hnub no, Peb niaj hnub qhob cij.**

[12] And forgive us our debts, as we forgive our debtors.
[T] **Thiab zam txim rau peb cov nuj nqis, ib yam li peb zam txim rau cov uas tshuav peb.**

[13] And lead us not into temptation, but deliver us from evil:
[T] **Thiab tsis txhob coj peb mus rau hauv kev sim siab, tab sis cia peb dim ntawm kev phem:**

For Thine is the Kingdom, and the Power, and the Glory,

for ever. Amen.
Vim koj yog lub nceeg vaj, thiab lub hwj chim, thiab lub yeeb koob, mus ib txhis. Amen.

Matthew **Mathais** 6:9-13

[1] Exodus **Khiav Dim** 6:3
KJV

*the*key$_{4u}$ Hmong

All: https://archive.org/details/@mav64

[T] **Kev txhais lus ntxhib** [Draft] translation of the Historic Traditional Text: thekeyinfo@protonmail.com